



## *Fischrestaurant Wiesendanger*

*Husum's erstes Fischrestaurant*

### *Sehr geehrter Gast!*

*Wir freuen uns, Sie in unserem Hause begrüßen zu dürfen und sind aufs äußerste bemüht Ihren Wünschen zu entsprechen.*

*In unserer Küche wird alles frisch zubereitet, welches einige Zeit in Anspruch nimmt. Darum kann es vorkommen, dass sie etwas Zeit mitbringen müssen.*

### *Sehr geehrter Gast*

*wir würden uns freuen*

*Ihre Wünsche*

*erfüllen,-*

*Ihre Beschwerden*

*korrigieren,-*

*Ihr Lob*

*entgegen nehmen zu können.*

*Einen angenehmen Aufenthalt*

*und guten Appetit*

*Ihre Fam. Wiesendanger und Mitarbeiter*

*P.S. Fragen Sie nach unseren Menüvorschlägen für Ihre Familienfeier etc.*

*Hafenstr. 2 - 25813 Husum*

*Tel. 04841/2810*

## *Hausgemachte Suppen*

### *Broccolicremesuppe*

*mit Lachsstreifen und Sahnehaube*

*Broccolisoup with smoked salmon and cream on top 2,5*

### *Husumer Krabbensuppe*

*mit Sahnehaube*

*Local shrimps soup with whipped cream on top 2,6*

### *Tomatensuppe*

*mit Fleischklößchen und Sahnehaube*

*Tomato soup with meatball and cream on top 6*

## *Vorspeisen*

### *Kleiner Schlemmerteller*

*mit geräuchertem Lachs, Matjesfilet, und Krabben,  
dazu reichen wir geröstetes Schwarzbrot und Butter*

*Small „Schlemmerteller“ with smoked salmon, fillet of white herring, local shrimps, toasted black bread and butter 5,6*

### *Krabbencocktail*

*Nordseekrabben mit Brot und Butter*

*Small local shrimps-cocktail with toast and butter 2,6*

**Matjesfilet „Holsteiner Art“ mit Hausfrauensauce  
mit Bratkartoffeln**

*Fillet of white herring with homemade sauce and fried potatoes 5,6*

**Bratheringe süß-sauer eingelegt  
mit Bratkartoffeln**

*Fried herrings sweet and sour (cold) inserted with fried potatoes 4,5*

**Matjesfilet „Holsteiner Art“  
mit grünen Bohnen und Bratkartoffeln**

*Fillet of white herring with green beans and fried potatoes 5*

**Halligbrot**

**Schwarzbrot mit Nordseekrabben,  
Spiegelei und Salatbeilage**

*Black bread with local shrimps and fried egg and Salat 2,5,6,9*

**Ofenkartoffel**

**mit einer herzhaften Sour Creme  
und Salatgarnitur**

*Baked potato with sour creme and salad garnish*

*dazu with*

*Matjes "Holsteiner Art" fillet of white herring 6*

*Nordseekrabben<sub>2</sub>) local shrimps 2,5*

**Großer bunter Salatteller**

**von frischen Salaten, garniert mit gekochtem Ei**

*Fresh salad with cooked egg*

*dazu with*

*Thunfisch tuna 6*

*Krabben local shrimps 2,5,6*

*Räucherlachs und Sahnemeerrettich 2,5*

*smoked salmon and horseradish*

## *Seelachsfilet*

*in Eihülle*

*dazu hausgemachte Kartoffelsalat und Remouladensoße*

*Coalfish fillet in egg with remoulade and homemade potato salad 5,7,9*

## *Rotbarschfilet in Butter gebraten*

*dazu reichen wir Petersilienkartoffeln und Salat*

*Redfish fillet roasted in butter with parsley potatoes and green salad 5,6*

## *Husumer Scholle*

*mit Speck dazu Petersilienkartoffeln und Salat*

*Plaice with bacon, parsley potatoes and green salad 5,9*

## *Schollenfilet in Butter gebraten*

*mit Petersilienkartoffeln und Salat*

*Plaice fillet roasted in butter with parsley potatoes and green salad 5,9*

## *Krabben<sub>2</sub>-Rührei*

*Nordseekrabben<sub>2</sub> mit Bratkartoffeln und Salatbeilage*

*Local shrimps scrambled eggs with home fries potatoes and side-salad 5,6*

## *Krabbenplatte*

*mit Nordseekrabben<sub>2</sub>, Spiegelei und Bratkartoffeln*

*Crabs-plate with local shrimps, fried egg and homefries potatoes 2,2*

### ***Husumer Pannfisch***

*auf körniger Dijon-Senf-Sauce  
mit Bratkartoffeln und Salat*

*Fried pieces of fish filet on mustard sauce with fried potatoes and salad 5,7*

### ***Dorschfilet (gedünstet)***

*in pikanter Senfsauce mit Petersilienkartoffeln  
und Salat*

*Cod fillet in piquant mustard sauce with parsley potatoes and green salad 5*

### ***Steinbeisserfilet***

*auf Blattspinat mit Salzkartoffeln dazu Sc. Choron*

*Catfish fillet with spinach, buttered potatoes*

### ***Fischplatte***

*versch. Fischfilets mit Bratkartoffeln und Salat  
dazu Remoulade*

*Various fishfilets, fried Potatoes and Remoulade 5,6*

### ***Original Husumer Labskaus***

*mit Bismarckhering, Gewürzgurke, Rote Bete  
und Spiegelei*

*Husumer pickled beef and potato stew with soused herring with onions, pickled gherkins, 1,2,5,6  
beetroot and fried egg*

***Rumpsteak***  
***Ofenkartoffel, Sour Creme und Salat***  
*Rump steak, baked potato, sour cream and salad 6*

***Schnitzel, Wiener Art,***  
***mit Bratkartoffeln***  
***und Salatbeilage***  
*Pork escalope, with, fried potatoes and salad 6,9*

***Steakteller***  
***verschiedene kleine Steaks***  
***dazu Bratkartoffeln und Salat***  
*3 little grill steaks with fried potatoes and salad 6*

***Friesenschnitzel***  
***mit Bratkartoffeln, Krabben, Spiegelei und Salatbeilage***  
*special Pork escalope with fried potatoes, local shrimps, fried egg and salad 2,5,6*

## *Süßes aus der Küche*

### *Vanilleeis mit heißen Früchten und Sahne*

*Vanilla ice cream with hot fruits and whipped cream 6*

### *Rote Grütze mit Vanilleeis und Sahne*

*Red Groats with vanilla ice cream and whipped cream 6*

### **Tartufo Nocciola** *zartschmelzendes Dessert*

### *Pfannkuchen mit Fruchtfüllung, Vanilleeis und Schokosoße*

*Pancakes with forest berries filling. Vanilla ice cream and chocolate sauce 6*

### *Dunkles Schokoladensoufflee mit Schokokern* *Dark chocolate souffle*

## *Kennzeichnung Zusatzstoffe und Allergene*

*1 Farbstoff*

*2 Konservierungsstoffe*

*3 Koffeinhaltig*

*4 Säuerungsmittel*

*5 Fisch*

*6 Laktose*

*7 Geschmacksverstärker*

*8 Antioxidationsmittel*

*9 Gluten*